

EN

Electronic Roller Shutter Belt Winder RolloTron Comfort

Translation of the Original Operating and Assembly Manual



VBD 567-02-R2 (09.23)

With your purchase of **RolloTron Comfort**, you have chosen a quality product manufactured by RADEMACHER. Thank you for the trust you have placed in us.

This roller shutter belt winder has been designed both in order to provide optimal convenience and operability as well as to ensure solidity and durability. Having applied uncompromising quality standards, and carried out thorough testing, we are proud to be able to present you this innovative product.

It's brought to you by all the highly-qualified personnel here at RADEMACHER.



These instructions...

...describe how to install the equipment, connect the electrical system and operate your roller shutter belt winder.



Before you begin, please read these instructions through completely and follow all the safety instructions.

This manual is a component of the product. Please store it in an easily accessible place. When passing the RolloTron Comfort on to a third party, this manual must be passed on as well.

Damage resulting from non-compliance with these instructions and safety instructions will void the guarantee. We assume no liability for any consequential damage.

М
N'I

i	Dear C	ustomer,	2
1.	Hazard	l symbols	5
	1.1	Levels of danger and signal words	5
	1.2	Symbols and depictions used	5
2.	Safety	instructions	
	2.1	Proper use	7
	2.2	Improper use	8
	2.3	Required expert knowledge of the installe	er8
3.	Scowp	e of delivery (item no. 1623 45 19) *	9
4.	Genera	al view (item no. 1623 45 19) *	10
5.	Display	y overall view	11
6.	Permis	sible roller shutter belts	12
7.	Functio	onal description	13
	7.1	Description of the safety functions	13
	7.2	Overview of features	15
8.	Genera	al assembly instructions	16
	8.1	You will require the following tools	16
	8.2	Preparation for installation	17
9.	Safety	instructions for electrical connection	19
	9.1	Electrical connection	20
10.	Drawir	ng in and fastening the belt	21
11.	Mount	ing the RolloTron Comfort	23
12.	Brief d	escription of the button functions	25
	12.1		
		and main menu	26
	12.2	in a carden of opening and crossing the	
		menus	27

13.	Initial o	commiss	ioning with the help of the ard
11			ion
14.			
			to a target position
15.			v / main menu 34
	15.1] Automatic mode; brief
			tion 35
			Menu 1- Automatic mode on / off 36
	15.2		ng times (opening and closing
			[▲/▼]; brief description
		15.2.1	Menu 2 - Configuration of opening
			and closing times [▲/▼] 40
	15.3	Autom	atic dusk function; brief
		descrip	tion 44
		15.3.1	Menu 3 - Customising the auto-
			matic dusk function [(] 45
	15.4	Autom	atic solar function; brief
		descrip	tion 47
		15.4.1	Menu 4 - Configuring the auto-
			matic solar function [-+-]
	15.5	Autom	atic dawn function; brief
		descrip	tion 50
		15.5.1	Menu 5 - Customising the auto-
			matic dawn time [拳]51
	15.6	Randor	n function; brief description
		15.6.1	Menu 6 - Configuring the random
			function []]

Table of Contents

i

	15.7		9 - System settings [🍾]; brief
			otion
		15.7.1	
			and Postcode [ZIP]54
		15.7.2	Menu 9.2 - End point configuration [$\overline{\underline{1}}$]
		15.7.3	Menu 9.3 - Configure ventilation position $\left[\sqrt{\frac{1}{2}} \right]$
		15.7.4	Menu 9.4 - Configure continuous
			display lighting
		15.7.5	_
			configuration
		15.7.6	Menu 9.6 - Configure motor
			speed 59
		15.7.7	Menu 9.7 - Switch button lock
			on/off60
			Erase all settings, software reset 61
16.	Carry c	out hard	ware reset61
17.			RolloTron Comfort (e.g. in the
	event o	of a mov	/e)62
18.	Remov	ing the	belt in the event of unit failure 64
19.	What t	o do if	?
20.	Inform	ation ab	oout maintenance and care of
	your e	quipmer	nt
21.	Techni	cal Spec	ifications69
22.	Tractiv	e force o	diagrams
23.	Factory	y setting	ys
24.	Time z	one tabl	e

25. Simplified EU	Declaration of Conformity
26. Accessories	



Danger of fatal electric shock



Danger area / dangerous situation



1.1 Levels of danger and signal words

🚹 DANGER!

This hazard will result in serious injury or death if not avoided.

WARNING!

This hazard may result in serious injury or death if not avoided.

CAUTION!

This hazard may result in minor or moderate injury if not avoided.

ATTENTION!

This hazard may lead to property damage.

1.2 Symbols and depictions used

1. 2.	Steps to be taken
•	Itemisation
1.	List



Please read the respective manual



further useful information

The use of defective equipment can lead to personal injury and damage to property (electric shocks, short circuiting).

- Never use defective or damaged equipment.
- Check the device and mains cable beforehand for damage.
- Should you discover damage to the equipment, please consult our customer service department (see page 76).

Incorrect use leads to an increased risk of injury.

- Train all personnel to use the RolloTron Comfort safely.
- This device may be used by children from 8 years of age upwards as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities or with lack of experience and knowledge if they are supervised or have been instructed on how to use the device safely and if they understand what dangers may resulted from this.
- Children must not play with the device.
- Cleaning and user maintenance may not be carried out by children without supervision.
- Watch the moving roller shutters whilst carrying out the settings and during normal operation, and keep other people away from the area to avoid injury in the event the shutters suddenly slip.

 Carry out all cleaning work on the roller shutters whilst the device is disconnected from the mains power.

The mains socket and plug must be easily accessible at all times.



Exceeding the maximum permissible running time (KB) can overload and damage the RolloTron Comfort.

- The maximum permissible running time for a cycle may not be exceeded when the equipment is in operation.
 For this reason, the RolloTron Comfort has an automatic running time limit (KB) of four minutes.
- If the running time limit is triggered, then the RolloTron Comfort must be left for at least 12 minutes to cool down. Full operational availability is re-established after approx. one hour.

EN

According DIN EN 13659, it is necessary to determine that the movement conditions for the shutters are maintained in accordance with EN 12045.

2.1 Proper use

Only use the RolloTron Comfort for opening and closing roller shutters with a permissible belt.

Mechanical locks of any kind are not suitable for automated operation with this device.

Only use original spare parts from RADEMACHER.

- By doing so, you avoid the risk of malfunctions and damage to your RolloTron Comfort.
- As the manufacturer, we provide no guarantee for the use of third-party components and accept no liability for consequential damage resulting from such.
- All repairs to the RolloTron Comfort must be undertaken by authorised customer service personnel.

- The displacement must amount to at least 40 mm on the lower edge in the rolled-out position with a force of 150 N in the upwards direction.
- In doing so, it must be ensured that the extending speed of the shutters for the final 0.4 m is less than 0.15 m/s.

Operating conditions

- Only operate the RolloTron Comfort in dry rooms.
- A 230 V / 50 Hz power supply, together with a siteprovided isolating device (fuse, MCB), must be permanently available at the installation location.
- An easily accessible 230 V / 50 Hz socket must be available at the installation site if the enclosed connecting cable with Euro plug is being used.
- The roller shutters must run up and down smoothly and should not stick.
- The mounting surface for the RolloTron Comfort must be flat.

Using the RolloTron Comfort for purposes other than previously mentioned is impermissible and is regarded as improper use.



There is a risk to life caused through short circuiting and electric shocks if the RolloTron Comfort is used outside.

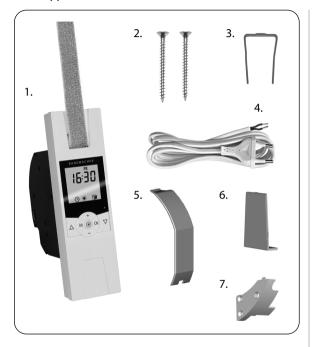
 Never install or operate the RolloTron Comfort outside.

2.3 Required expert knowledge of the installer

The electrical connection, installation and commissioning of the RolloTron Comfort must only be carried out by a qualified electrician in accordance with the instructions in this manual.

3. Scowpe of delivery (item no. 1623 45 19) *

* also applies to item numbers 1623 60 19 / 1615 45 19



Legend

- 1. Belt winder RolloTron Comfort or Comfort Plus
- 2. 2 x assembly screws (4 x 55 mm)
- 3. Disengaging bracket (in housing)
- 4. Connection cable with Euro-plug
- 5. Reel compartment cover
- 6. Cover plate
- 7. Traction relief mechanism incl. assembly screws

After unpacking please check and compare ...

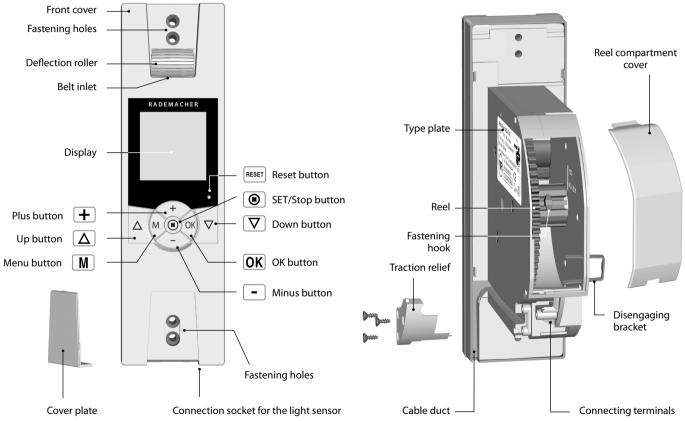
the contents of the package with the above specified.

Check the details on the type plate

Check that the voltage / frequency on the type plate corresponds to the local mains conditions.

4. General view (item no. 1623 45 19) *

* also applies to item numbers 1623 60 19 / 1615 45 19

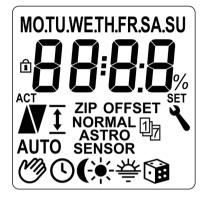


ΕN

10

i





Legend of the international display symbols

[MO SU]	Week days (MONSUN)	[AUTO]	Automatic mode
8	Time / setting parameters	Ŋ	Automatic mode off
F	Button lock	\bigcirc	Timer periods
[ACT]	ACTUAL value	(Automatic dusk function
	Direction of travel - up / down	-) -	Automated solar function
Ţ	End point setting	秦	Automatic dawn function
[ZIP]	Postcode		Random function
[OFFSET]	OFFSET (for Astro time)	٤	System settings
1 ₇	Weekly programme	[%]	Dimension (percent)
[NORMAL] [ASTRO] [SENSOR]	Switching modes	[SET]	SET - value

ATTENTION!

The RolloTron Comfort may be damaged if excessively long belts are used.

Only use belts of the permissible lengths.



The specifications are intended for guidance only and apply to an ideal installation situation. The actual values may vary due to local conditions.

Table 1: Permissible roller shutter belts

RolloTron: Item No:		Comfort (Small belt) 1615 45 19	Comfort 1623 45 19	Comfort Plus 1623 60 19
Belt width:	Belt thickness:		Maximum belt length	
15 mm (Small-belt)	1.0 mm	7.6 m		
	1.0 mm		7.6 m	15 m
23 mm (Standard belt)	1.3 mm		6.2 m	12 m
	1.5 mm		5.2 m	11 m

Table 2: Permissible shutter surface area (m²)

Roller shutter type:	Weight/m ²	Permis	sible shutter surface a	rea (m²)
Plastic roller shutters	(4.5 kg/m²)	Approx. 6 m ²	Approx. 6 m ²	Approx. 10 m ²
Aluminium and wooden roller shutters	(10.0 kg/m ²)	Approx. 3 m ²	Approx. 3 m ²	Approx. 6 m ²

The RolloTron Comfort is a roller shutter drive designed for use inside. The unit is installed as a flush-mounted device. The power supply is provided via the enclosed connecting cable with plug or a fixed installed lead.

7.1 Description of the safety functions

Soft-start / Soft-stop

The RolloTron Comfort is equipped with a Soft-start / Soft-stop function. Gentle starting and stopping serves to protect the belt winder mechanics and the belt.

Obstacle detection

The movement of the belt is monitored. If the roller shutters hit an obstacle in the DOWN (∇) direction, the belt will stop moving and the belt winder is switched off.



Once the system has switched off, it is no longer possible to directly operate the drive in the same direction.

- Run the belt winder back in the opposite direction and remove any possible obstacle.
- Subsequently it is possible to operate the drive in the original direction again.



There is a risk of injury if the obstacle detection is not working.

- The belt must be wound on as evenly as possible to ensure safe and correct functioning of the obstacle detection function.
- Please ensure that the belt winds as straight and evenly as possible into the device during its subsequent cycle after the obstacle detection system has triggered.

Overload cut-off

The RolloTron Comfort is equipped with an overload cut-off system.

If the drive jams in the UP (Δ) cycle (for example, due to ice), the belt winder will also switch off.

 Once the cause for the overload has been rectified, the drive will be fully operational in both directions.

7.2 Overview of features

- Display background illumination
- Operational demonstrator
- Manual operation
- Direct configuration and movement to a target position
- ◆ AUTO/MANU switchover
- Easy configuration with menu-driven operation
- Weekly programme:
 - Weekly switching times (2 x)
 1 x [▲] and 1 x [♥] for [M0...SU]
 - Weekday and weekend switching times (4 x)
 - 1 x [▲] and 1 x [▼] for [M0...FR]
 - 1 x [▲] and 1 x [♥] for [SA+SU]
 - Individual day switching times (14 x)
 1 x [▲] and 1 x [♥] for [M0/TU/WE/...SU]
 - Activate a second switching time block, (dual switching times, see page 38).
- Automatic dusk function
 - Automatic darkness function with the Astro programme
 - Automatic darkness function with connected light sensor
- Automatic solar function (with light sensor)
- Automatic dawn function with the Astro programme
- Random function
- Ventilating position
- End point setting

- Button lock
- System settings
- Permanent storage of the settings
- Automatic summer / winter changeover
- Obstacle detection
- Overload cut-off
- Soft-start and Soft-stop

Description and configuration of the individual local functions

A precise description of the individual local functions and settings is included starting on page 25.

System settings

The individual device configuration is described beginning on page 53.



Poor routing of the belt can cause the belt to fail and leads to unnecessary loads on the RolloTron Comfort.

Install the belt winder so that the belt runs as straight as possible into the device, in order to avoid unnecessary friction and wear.

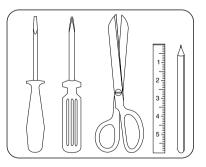


Incorrect installation can lead to property damage.

Strong forces are exerted during operation of the system which require secure installation on a firm base.

8.1 You will require the following tools

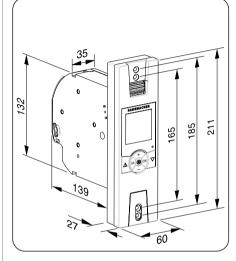
- Screwdriver
- Scissors
- Carpenter's gauge or measuring tape
- Pen





Take measurements.

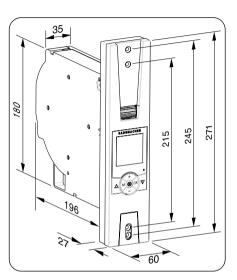
Check that the belt box has sufficient space to house the RolloTron Comfort.



All dimensions in mm

RolloTron Comfort Item no.:

1615 45 19 (small belt) 1623 45 19 (standard belt)



All dimensions in mm

RolloTron Comfort Plus Item no.:

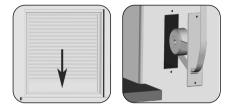
1623 60 19 (standard belt)

- 2. Remove the old belt winder, if you are carrying out a conversion to an existing roller shutter system.
- **2.1** Let the roller shutter move fully down, until the slats are completely closed.
- **2.2** Remove the old belt winder and unreel the belt.

CAUTION!

There is a risk of injury from the pre-tensioned springs on the old belt winder.

- The spring unit of the old belt winder may suddenly recoil when it is removed.
- Hold the spring unit firmly when loosening the belt and allow it to recoil slowly until the spring unit has completely unwound.
- 3. Prepare the belt.
- 3.1 Cut the belt off approx. 20 cm under the belt box.
- **3.2** Fold the end of the belt over by approx. 2 cm and cut a short slit in the centre. This enables you to subsequently hook the belt onto the reel.



Recommendation

The belt must run as straight and freely as possible. For stiff roller shutters, mount a deflection roller on the belt box. This helps to prevent unnecessary friction and wear to the belt.





Accessories, see page 73

🚹 DANGER!

Danger due to electric shock when working on all electrical systems.

- Carry out all installation and connection work only in an isolated, zero-volts state.
- Disconnect all phases of the mains power supply cable and secure it to prevent any reconnection.
- Check the system for a zero-voltage status.



The electrical connection for the RolloTron Comfort can be made either with the supplied connecting cable or via a fixed laid cable.

9.1 Electrical connection

1. Connect the provided connecting cable to the connecting terminals of the RolloTron Comfort.

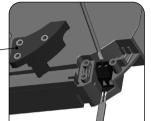
The colour coding is irrelevant for the installation.

\Lambda WARNING!

A damaged connecting cable may cause a short circuit.

- Pay attention that cables are laid safely.
- The connecting cable may not be pinched when screwing on the belt winder as this could lead to damage.
- 2. Lay the connecting cable in the cable duct of the RolloTron Comfort.
- **3.** Finally, screw on the traction relief mechanism with the screws provided.

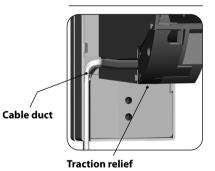
Traction relief



RolloTron Comfort



RolloTron Comfort Plus



1. Insert the mains plug into the socket.

CAUTION!

There is a risk of injury from the reel.

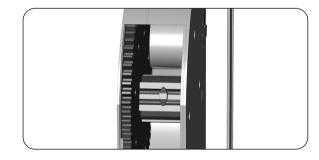
Never reach into the reel compartment when the motor is running.

2. 🛆

Press the Up button until the fastening hooks are easily accessible in the reel compartment.

As no end points have been set yet, the drive will stop as soon as you release the button.

- 3. Always remove the mains plug from the socket.
- **4.** Next, draw-in the belt into the RolloTron Comfort from the top.





5. Continue to feed the belt into the device as shown in the bottom right sectional diagram and subsequently slide the belt over the fastening hooks from above.

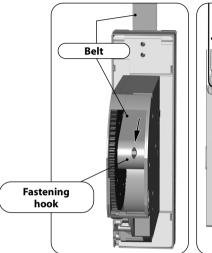
6. Re-insert the mains plug into the socket.

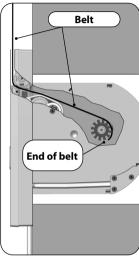
A Press the Up button until the belt has wound completely once around the reel.

8. Pull the belt tight when winding, so that the deflection roller turns at the same time.

9 Remove the mains plug again from the socket again.

10. Finally, place the provided reel compartment cover onto the reel compartment.





Belt path in RolloTron Comfort

7.

EN

Mount the RolloTron Comfort as straight as possible, so that the belt can wind correctly.

Ensure that the RolloTron Comfort sits freely in the belt box and that it is not in contact with the masonry, otherwise noise will be generated during operation.

1. Slide the RolloTron Comfort into the belt box and screw it tight using the screws provided.

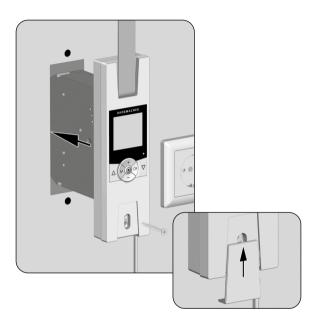
WARNING!



A damaged connecting cable may cause a short circuit.

Ensure that the connecting cable is laid correctly inside the cable duct, otherwise it can be crushed and damaged when the cover is screwed in place.

2. Slide the enclosed cover plate over the lower mounting holes.



11. Mounting the RolloTron Comfort

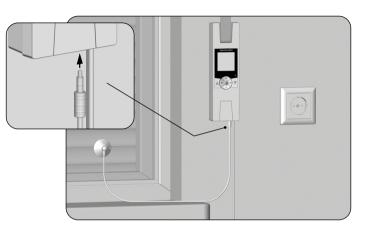
EN

- 3. Mount the light sensor (not included, see page 73, Accessories.
- 3.1 Insert the light sensor plug into the designated con-nection socket at the bottom of the RolloTron Comfort.
- **3.2** Subsequently secure the light sensor to the window pane using the sucker.



The position of the light sensor on the window pane deter-mines the point at which the roller shutters will close to in the event of sunlight.

4. Re-insert the mains plug into the 230 V / 50 Hz socket.





12. Brief description of the button functions



i

Operating buttons [Up / Down]

• Manual operation [Up \triangle / Down ∇].

SET/Stop button, [<a>I

- Configuration (setting) of various functions.
- Manual roller shutter stop.

M

Menu button, [M]

- Call up the main menu.
- Back to previous menu or standard display.

Plus/Minus buttons

- Setting of parameters (more / less).
- Pressing one of the buttons for an extended period causes the numbers to change more quickly in the respective direction.
- Configuration and movement to a target position.

OK [OK] button

- Confirms and opens the selected menu.
- Confirm and save entry.
- Continue to next entry.

RESET [

+

[Reset] button, see page 10

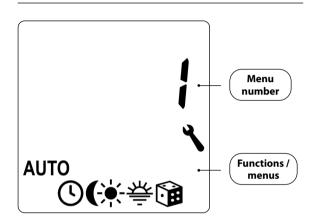
Carry out a hardware reset, see page 61.



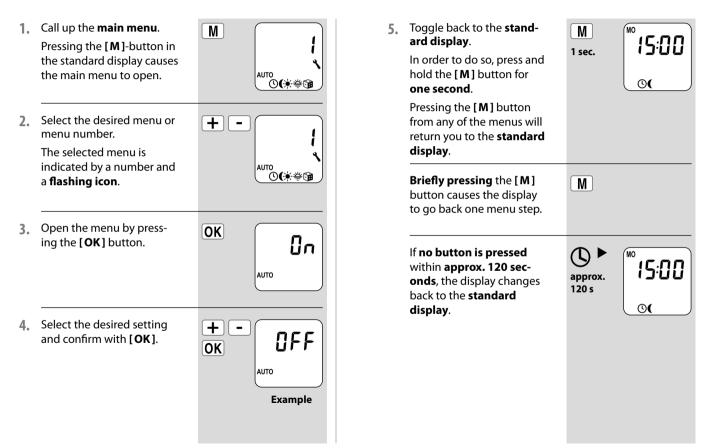
The standard display (example)

- Displays the current day of the week and time.
- Displays the activated functions.
- Manual operation of the RolloTron Comfort is only possible from the standard display.

The main menu



- Enables display and selection of the individual functions and menus.
- Displays the respective menu number.
- Manual operation is not possible from the main menu.
- No automatic switching commands will be executed during the configuration process.
- If no button is pressed within 120 seconds, the display automatically changes back to the standard display.



An installation wizard is available in order to help you configure the RolloTron Comfort quickly and easily. The wizard automatically guides you through the configuration process for **initial commissioning** or after a **software reset** (see page 61).

Quitting the installation wizard.

Pressing the **[M] button** for 2 seconds causes the installation wizard to be cancelled prematurely.

Readiness for operation

The RolloTron Comfort is ready for use as soon as the installation wizard has finished.

In addition, you can individually customise your settings and make changes at any time from the main menu and the system settings menu.

Additional information about configuring the end points

The end points must be configured in order for the roller shutters to stop at the desired upper and lower positions. It is imperative that both end points are configured, otherwise malfunctions may occur.



If the RolloTron Comfort is operated without an end point setting, the drive will continue to run for as long as one of the two control buttons is actuated.

- The automatic functions remain blocked until the end point setting is configured.
- Please ensure that the belt is not excessively slack when reaching the **lower end point**.

ATTENTION!

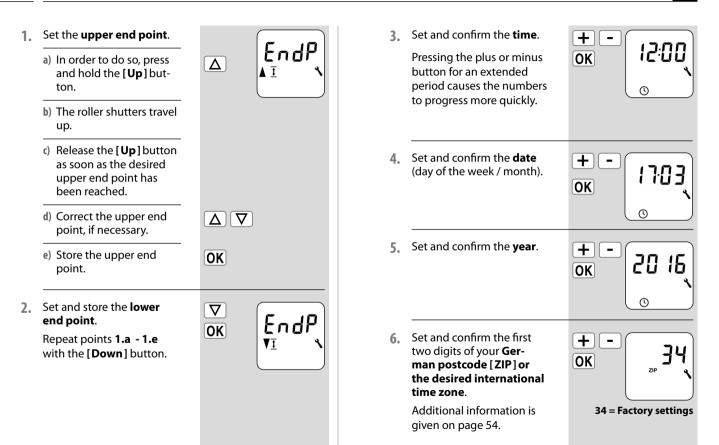
Setting the wrong upper end point may lead to overload or damage the RolloTron Comfort or the drive.

- Do not set the upper end point right up to the limit stop.
- Release the button promptly and never allow it to extend beyond the respective end point.



After a period of time it may be necessary to reconfigure the end points as the belt may elongate during the process of operation due to stretching.

13. Initial commissioning with the help of the installation wizard



EN

╠Ҕ┨

촊

ASTRO

 Set and confirm the opening time [▲].

This closing time mode applies to the entire week [M0...SU].

At this point, the opening time is preconfigured as the **weekly switching time** [M0...SU].

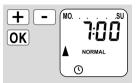
 a) Configure the switching time mode for the opening time [▲].

NORMAL

The roller shutters open at the configured opening time.

ASTRO

The roller shutters open at the daily calculated dawn time.



If necessary, you can subsequently select between three **switching time programmes** from the **weekly programme**, see page 58.

+ - ◆ NORMAL ◆ ASTRO

The previously configured opening time is interpreted as **"earliest at xx:xx hours"**.

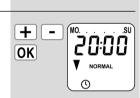
See page 39

- b) If [ASTRO] is selected, then the calculated opening time for the current day is displayed.
- c) Continue to set the closing time.
- 8. Set and confirm the **clos**ing time [**y**].

The closing time applies to all days of the week [M0...SU].

At this point, the closing time is preconfigured as the **weekly switching time** [M0...SU].

a) Configure the switching time mode for the closing time [♥].



OK

MO

If necessary, you can subsequently select between three **switching time programmes** from the **weekly programme**, see page 58.



13. Initial commissioning with the help of the installation wizard

NORMAL

i

The roller shutters close at the configured closing time.

ASTRO

The roller shutters close at the daily calculated dusk time.

SENSOR

The roller shutters close every day at dusk, as measured by the light sensor.

Switching time mode >

b) If [ASTRO] is selected, then the calculated closing time for the current day is displayed.

 c) Confirm the settings and return to the standard display. The previously configured closing time is interpreted as "latest at xx:xx hours".

The previously configured closing time is interpreted as **"latest at xx:xx hours"**.

See page 39

OK

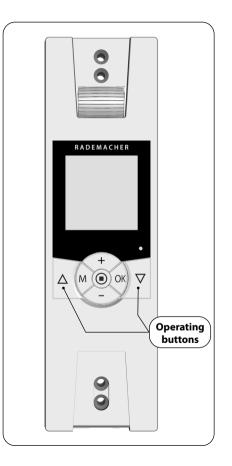


9. The standard display is shown as soon as the final setting is confirmed.

The RolloTron Comfort is now ready for operation.



phon	ty over the prog	grammed automatic functions.
<u>1.</u> Δ		Open the roller shutters. Briefly pressing the button causes the roller shutters to move to the upper end point.
2. (Δ)	∇ or ●	Causes the roller shutters to stop in the interim.
3. \[abla \]		Closing the roller shutters.
		Briefly pressing the button causes the roller shutters to move to the configured ventilation position or to the lower end point .
		Ventilation position, see page 56
		If the ventilation position is con- figured, the roller shutters will first roll down to this position.
		Pressing the [Down] button once more causes the roller shutters to continue down to the end point.



72%

50

If necessary, you can enter an arbitrary **target position** for your roller shutters which you can then move to directly.

The RolloTron Comfort is able to move to the target position and stop the roller shutters fully independently and automatically. It is not necessary to give an additional manual movement or stop command.

Target position

The target position is entered as a percentage and can be selected in 10% steps using the plus / minus buttons.

0% = the roller shutters are fully opened.

100 % = the roller shutters are fully closed.

Automatic movement to a target position after approx. two seconds.

The system will initiate movement to the configured target position automatically if no button is pressed for approx. two seconds.



+

-

The ventilation position is ignored when moving to the target position.

- 1. Display the current position of the roller shutters.
 - a) In order to do so, briefly press the plus or the minus button.

+

+

- b) The current position of the roller shutters is displayed as a percentage.
- 2. Enter the desired target position by repeatedly pressing the button (e.g. 50%).
- The RolloTron will automatically move to the target position and stop after approx. two seconds.







Standardised menu structure

A standardised, cross-product menu structure has been developed for all RADEMACHER devices. Similar functions always have the same menu number and therefore there may be gaps in the numbering.

Main me	enu	
lcon	Me	nu Page
AUTO	1	Automatic mode35
\bigcirc	2	Switching times37
(Э	Automatic dusk control44
-)	Ч	Automatic solar function47
秦	5	Automatic dawn control50
	Б	Random function52
٩	9	System settings53

Automatic mode on

Icon in standard display

Automatic mode is active, all automatic functions are switched on, e.g.:

Timer periods

Weekly programme

- Automatic dawn function

Automatic dusk function

Automated solar function

Random function



(L)

锄

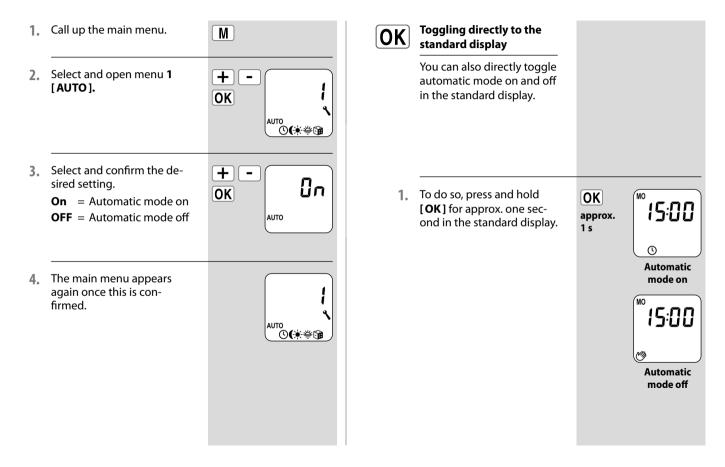
Manual operation is also possible in automatic mode.

Automatic mode off



Icon in standard display

- All automatic functions are deactivated; only manual operation is possible.
- All automatic icons are switched off in the standard display.



You can configure various **opening** [▲] **and closing times** [♥] in order to open or close your roller shutters at your preferred times.

Determining the mode of operation and number of opening [\blacktriangle] and closing times [\blacktriangledown]:

The mode of operation and the number of opening and closing times that can be configured depends on the desired **switching programme**.

You can choose between three switching time programmes in Menu 9.5 [🕸] weekly programme, see page 58:

- [1] Weekly switching times
- [2] Working day and weekend switching times
- [3] Individual day switching times

[1] Weekly switching times

You can set two different switching times here:

1 x opening time [▲] and 1 x closing time [♥] valid from Monday to Sunday [M0 to SU].

[2] Working day and weekend switching times

You can set four different switching times here:

- 1 x opening time [▲] and 1 x closing time [♥] valid from Monday to Friday [M0 to FR].
- 1 x opening time [**▲**] and 1 x closing time [**▼**] valid for Saturday and Sunday [**SA..SU**].

[3] Individual day switching times

You can set 14 different switching times here.

1 x opening time [▲] and 1 x closing time [♥] for each individual day of the week [M0 + TU + ...SU].

Changing the switching times

You can change the switching time settings at any time.

Double the amount of switching times by activating a second switching time block:

If necessary you can double the amount of available opening and closing times. In order to do so, a **second switching time block (n = 2)** must be activated in the **weekly programme**, see page 58.

Assigning opening and closing times to a second switching time block.

If a **second switching time block** has been activated, you can select it prior to setting the opening and closing times.

\sim		
	•	- 1
U	-)

The switching times in the second switching time block [2] can **not** be linked to a **switching time mode** [NORMAL / ASTRO / SENSOR].

Application example for a second switching time.

You can use a second switching time, for example, to darken a child's bedroom at midday:

- The **first opening time** has been set to 8:00 a.m.
- The roller shutters will open at 8:00 a.m.
- The roller shutters should close again at 12:00 noon and open again at 14:30 hours.
- In order to do so, a second switching time block must be selected and the respective second opening and closing time must be set.
- The first closing time was set to 20:00 hours.
- The roller shutters close at 20:00 hours.

15.2 Switching times (opening and closing times) [▲/▼]; brief description



Selecting a switching time mode.

A switching time mode can be selected during the settings for **the first** opening and closing times.

The following switching time modes are possible:

- NORMAL
- ♦ ASTRO
- SENSOR

Brief description of the switching time modes.

NORMAL

The roller shutters open at the configured opening time and close at the configured closing time.

ASTRO

Calculation of the respective switching time by means of an "Astro" programme.

The opening and closing times are calculated in relation to the date and postcode. Subsequently they are linked to the previously configured switching times. • Link to the opening time []

The roller shutters open at the daily calculated dawn time. The configured **opening time** is interpreted as **"earliest at xx:xx hours"**.

- Example a:
 - Dawn begins at 5:00 a.m.
 - The opening time has been set to 7:00 a.m.
 - Your roller shutters will open at 7:00 a.m.
- Example b:
 - Dawn begins at 08:00 a.m.
 - The opening time has been set to 7:00 a.m.
 - Your roller shutters will open at 08:00 a.m.

• Link to the closing time [V]

The roller shutters close at the daily calculated dusk time. The previously configured **closing time** is interpreted as **"latest at xx:xx hours"**.

- Example a:
 - Dusk begins at 17:00 hours.
 - The closing time has been set to 20:00 hours.
 - Your roller shutters will close at 17:00 hours.
- Example b:
 - Dusk begins at 22:00 hours.
 - The closing time has been set to 20:00 hours.
 - Your roller shutters will close at 20:00 hours.

15.2 Switching times (opening and closing times) [▲/▼]; brief description

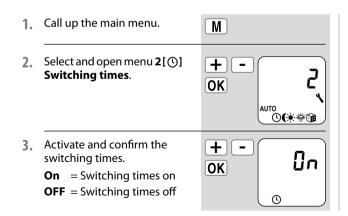


SENSOR (only for closing times [V]) The closing time is controlled by a light sensor in relation to the level of brightness.

In addition, the measured twilight value is linked to the previously configured closing time. The configured closing time is interpreted as "latest at xx:xx hours".

- Example a:
 - In winter dusk begins, for example, at approx. 17:00 hours.
 - The closing time has been set to 20:00 hours.
 - Your roller shutters will close at 17:00 hours.
- Example b:
 - In summer dusk begins, for example, at approx.
 22:00 hours.
 - The closing time has been set to 20:00 hours.
 - Your roller shutters will close at 20:00 hours.

15.2.1 Menu 2 - Configuration of opening and closing times [▲/▼]



 Select and confirm a switching time block.

If the function is not activated, proceed at **point 5**.

- 1 = The switching time setting is realised with a switching time mode.
- 2 = The switching time setting is realised without a switching time mode.





15.2.1 Menu 2 - Configuration of opening and closing times [▲/▼]

 $\left(\mathbf{i} \right)$

The **mode of operation** and the **number** of opening and closing times that can be configured depends on the desired **switching programme**, see page 37.

The header of the display indicates which switching programme is currently active (see example to the right).

This also applies to the **closing times**.

The settings for the **open**ing and **closing times** [▲/♥] are identical for all switching programmes.

The following serves to describe the procedure for setting an **opening and closing time** $[\blacktriangle / \P]$ as a **weekly switching time**.



<u>Working day</u> / weekend switching times



Individual day switching times



- Set and confirm an opening time [▲].
 - a) Configure the switching time mode for the opening time [▲].

NORMAL

The roller shutters open at the configured open-ing time.

ASTRO

The roller shutters open at the daily calculated dawn time.

Switching time mode >

- b) If [ASTRO] is selected, then the calculated opening time for the current day is displayed.
- c) Continue to set the closing time.



The previously configured opening time is interpreted as **"earliest at xx:xx hours"**.

See page 39

OK



15.2.1 Menu 2 - Configuration of opening and closing times [▲/▼]

 Set and confirm the closing time [♥].

The closing time applies to all days of the week [M0... SU].

 a) Configure the switching time mode for the closing time [♥].

NORMAL

The roller shutters close at the configured closing time.

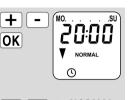
ASTRO

The roller shutters close at the daily calculated dusk time.

SENSOR

The roller shutters close every day at dusk, as measured by the light sensor.

Switching time mode >



+ - + ASTRO OK + SENSOR

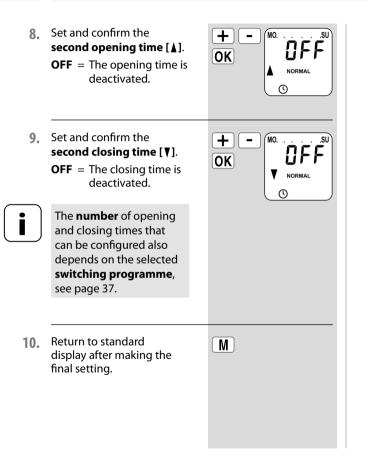
The previously configured closing time is interpreted as **"latest at xx:xx hours"**.

The previously configured closing time is interpreted as **"latest at xx:xx hours"**.

See page 39

	b) If [ASTRO] is selected, then the calculated clos- ing time for the current day is displayed.	
	c) Return to main menu.	OK
7.	Select the second switch- ing block, see page 40.	
	Only if this function has been activated in weekly programme with (n = 2).	> Otherwise continue at point 10.
	a) Open menu 2 again.	OK
	b) Confirm [On].	OK
	 c) Select and confirm the second switching block [2]. 	ч <mark>ок 2</mark>





INFORMATION ABOUT THE [ASTRO] SWITCHING TIME MODE

 If [ASTRO] is selected as the switching time mode, the calculated darkness time can be individually customised by means of an offset between -60 and +60 minutes. This can be configured in menu 3, see page 45.

INFORMATION ABOUT THE [SENSOR] SWITCHING TIME MODE

 If [SENSOR] is selected as the switching time mode, then the desired twilight limit value can be configured in menu 3, see page 46.



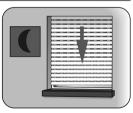
The automatic dusk function causes the roller shutters to close automatically to the lower end point or configured ventilation position.

You can choose between two automatic dusk functions:

- Automatic dusk function with Astro programme = switching time mode [ASTRO]
- Automatic dusk function with light sensor = switching time mode [SENSOR]

Automatic dusk function with Astro programme

The twilight time is recalculated every day based on the geographical location and the current date (defined by the configured postcode).



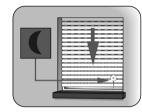
Configure a custom offset period

An offset can be configured between **-60** and **+60 minutes** in order to customise the calculated dusk time to your personal preferences. This means that it is not necessary to continuously readjust the closing time throughout the year.

A light sensor is not used for this function.

Automatic dusk function with connected light sensor

At twilight, the roller shutters will lower to the lower end limit or configured ventilation position after approx. 10 seconds. The roller shutters will open again once the configured opening time is reached or in the event of a manual command.

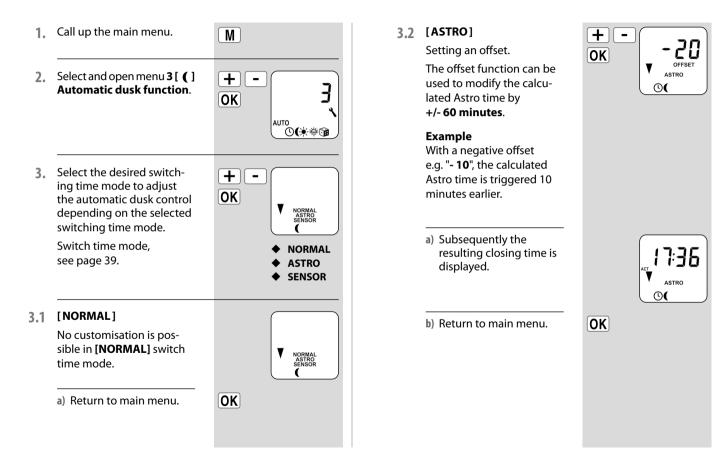


The required twilight limit is configurable.

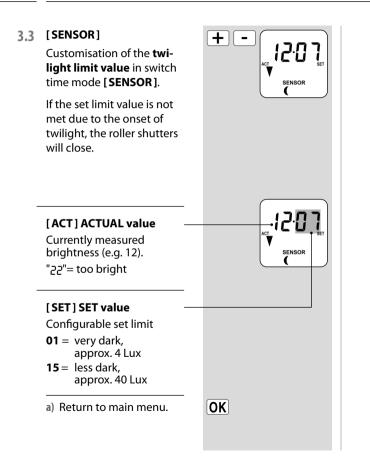


The automatic dusk function via light sensor is only executed once per day.

Mounting the light sensor (see page 47, Automatic solar function)



15.3.1 Menu 3 - Customising the automatic dusk function [(]





The automatic solar function enables brightnessdependent control of the roller shutters in combination with the light sensor. To do this, the light sensor is secured to the window pane with a sucker and then plugged into the RolloTron Comfort device.

Automatic solar function

Automatic moving up and down of the roller shutter once a set limit is exceeded. The roller shutter end position can be freely selected by changing the position of the light sensor on the window pane.



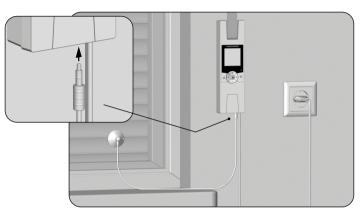
Please note the state of the sun icon on the standard display.

On

The automatic solar function is switched on.

Flashing

During the activated automated solar function, the corresponding icon flashes in the standard display as soon as sunlight is detected.



Example installation

Light sensor, see page 73 (accessories)



Automatic lowering

If the sensor detects uninterrupted sunlight for 10 minutes, the roller shutter will descend until its shadow covers the light sensor.

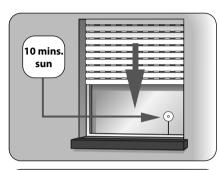
Automatic clearing

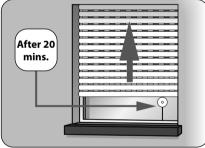
After approx. 20 minutes, the roller shutter is automatically raised a small amount to uncover the light sensor. If the sun continues to shine, then the roller shutter remains in this position. If the brightness decreases below the configured solar limit value, the roller shutters will return to the upper end point.

The above mentioned delay times can be exceeded in the event of changing weather conditions.

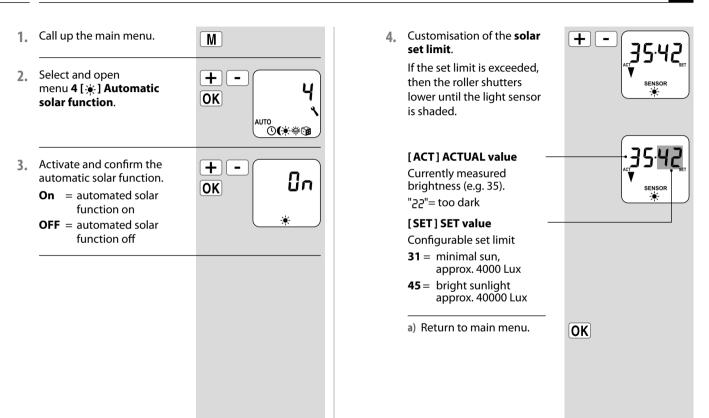
The automated solar function will be terminated and must be reactivated if required after the following events:

- After manual actuation.
- After execution of an automatic function.
- After the upper end point is reached.











When configuring opening times [****] it is possible to link them to a switch time mode, see page 40.

The calculated dawn time can be customised by linking the opening times with the **[ASTRO]** switch time mode.

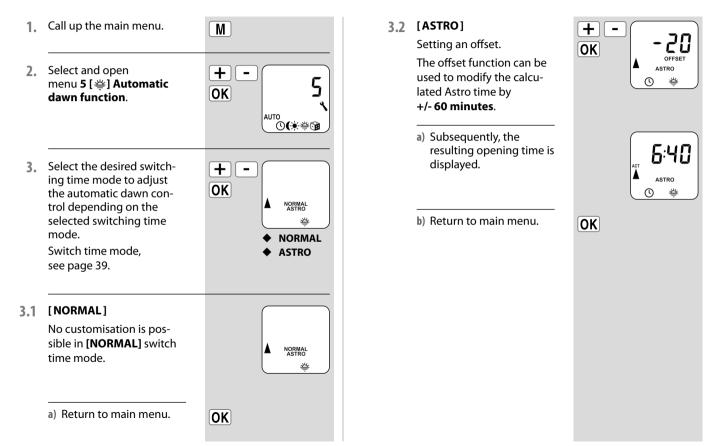
Link to the opening time []

The previously configured **opening time** is interpreted as **"earliest at xx:xx hours"**.

Configure a custom offset period

The calculated dawn time can be customised to personal preferences by means of an offset between **-60 and +60 minutes**. This means that it is not necessary to continuously readjust the closing time throughout the year.

Application example for the [ASTRO] switch time mode, see page 39.





The random function enables a random delay of the set timer periods ranging between 0 and 30 minutes.

The random function is executed for:

- all automatic opening and closing times.
- All switch times realised by the automatic darkness function via the Astro programme.

The random function is not executed for:

- manual movement commands
- Automatic movement commands triggered by sunlight and the automatic dusk control, if triggered by light control.



The corresponding icon flashes in the standard display when the random function is activated, during the period that the movement command is being delayed.





15.6.1 Menu 6 - Configuring the random function [193]

Μ

- 1. Call up the main menu.
- Select and open menu 6 [) Random function.



- 3. Select and confirm the desired setting.
 - **On** = random function on
 - **OFF** = random function off
 - a) Subsequently the main menu will be displayed again.

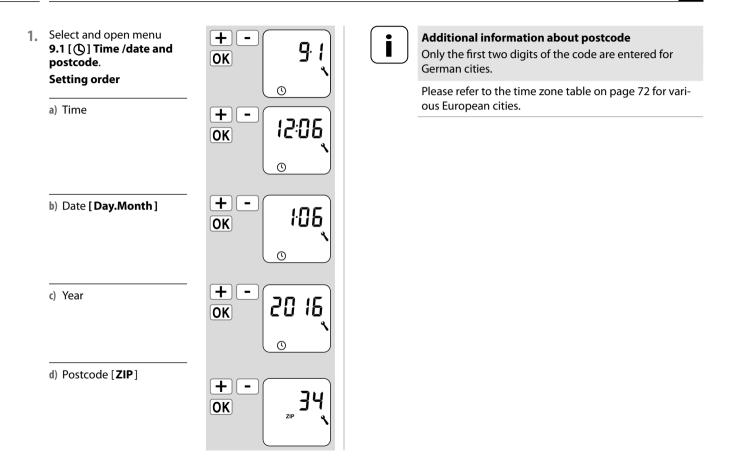


This menu enables you to configure additional device and system settings in order to customise your RolloTron Comfort to your individual preferences and local conditions.

The procedure for opening and configuring a menu has previously been described on page 27. For this reason, the following section serves to describe the individual system menus and their respective parameters.

Menu 9 -	System settings
lcon	Menu Page
🕲 / ZIP	9.1 Time /date / postcode54
<u>t</u>	9.2 End points
₹ <u>∓</u>	9.3 Ventilation position
-	9. Uisplay lighting
1 ₇	9.5 Weekly programme58
-	9.6 Motor speed
Î	9.7 Button lock60





Additional information about configuring the end points

The end points must be configured in order for the roller shutters to stop at the desired upper and lower positions. It is imperative that both end points are configured, otherwise malfunctions may occur.

Observe the safety instructions for setting the end points on page 28.

First move the blinds 1. $\overline{\nabla}$ Δ manually to the centre position. 2. Select and open + menu 9.2 [] End points. OK Ī Setting order a) Set the upper end point, Δ ∇ EndP see page 28. OK Ī b) Set the lower end point, Δ ∇ EndP see page 28. OK ₹Ī

EN

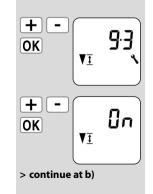
If you want your roller shutters to close at a different position to the lower end point, you can use this function to determine an arbitrary position (**e.g. as a ventilation position**).

When closing automatically, the roller shutters will stop at the ventilation position, however, they can subsequently be closed completely via manual operation.

Select and open menu
 9.3 [V 1] Ventilation position.

Setting order

- a) Activate or deactivate the ventilation position.
 - On = Ventilation position on OFF = Ventilation position off



> Return to menu System settings b) Move the roller shutters to the desired position.

or

- c) Enter the desired ventilation position by modifying the percentage value.
 - **0%** = the roller shutters are fully opened
 - **100 %** = the roller shutters are fully closed
- d) Confirm the ventilation position and return to the system settings menu.





OK

Pressing one of the operating buttons causes the backlighting in the standard display to switch on at full intensity. Subsequently the brightness gradually fades down to the configured level.

1. Select and open menu 9.4 Display lighting.

- a) Configure and confirm the desired brightness.
 - 0 = Display lighting for the continuous display is switched off.
 - **1-3** = Brightness levels
 - 3 = Maximum brightness

OK	94 `
+ - OK	2

> The display light remains permanently switched on at the configured level. The subsequent mode of operation and the number of opening and closing times that can be configured depends on the desired **switching programme**.

You can choose from three different switch time programmes in the weekly programme.

- [1] Weekly switching times
- [2] Working day and weekend switching times
- [3] Individual day switching times

Modes of operation for the switch time programmes

The modes of operation for the switch time programmes is explained on page 37. The procedure for configuring the switching times is described starting on page 40.

Double the amount of switching times by activating a second switching time block:

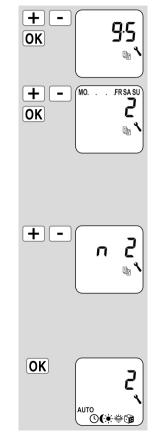
If you want to double the number of configurable opening and closing times, then you must activate a second **switch time block (n=2)** here.

After this has been activated, you can configure opening and closing times for both switch time blocks, see page 38.

Select and open menu
 9.5 [] Weekly programme.

Setting order

- a) Select the desired switch time programme.
 - 1 = Weekly switching times
 - 2 = Working day / weekend switching times
 - 3 = Individual day switching times
- b) Configure the number of switching time blocks.
 - **n 1** = On, one switching time block is active.
 - **n 2** = Two switching time blocks are active.
- c) Confirm the setting and continue to set the switching times, see page 38



If necessary (e.g. to reduce noise), the speed of the motor can be adjusted.

There are three operating modes for this purpose:

Mode 1

The RolloTron always runs slowly (always slowly) to reduce noise.

Mode 2

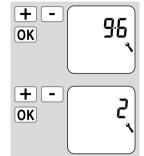
The RolloTron moves:

- with automatic move commands (e.g. automatic timer) always moves slowly.
- With manual movement commands commands (e.g. press on the device) always quickly (at the maximum speed).

Mode 3

The RolloTron always moves quickly (at maximum speed).

- 1. Select and open menu 9.6 Motor speed.
 - a) Set the desired mode and confirm.
 - 1 = always slow
 - 2 = auto >slow manu > fast *
 - 3 = always fast *
 - * maximum speed



You can activate the button lock in order to protect the RolloTron Comfort against unintentional input.

Automatic activation after approx. two minutes.

If the button lock is activated and no buttons are pressed within a period of two minutes, the button lock is activated automatically.

Direct activation in normal mode

You can also activate and deactivate the button lock directly from the standard display.

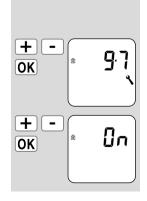
The roller shutters can be moved manually, even with the button lock activated.

Activate / deactivate the button lock in the menu.

- 1. Select and open menu 9.7 Button lock.
 - a) Activate or deactivate the button lock.

On = on

OFF = off



Activate / deactivate the button lock directly from the standard display.

Press and hold the [SET/ Stop] button for four seconds.





Display for active button lock:

Standard display

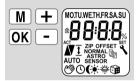
When pressing the menu button.





If necessary, you can erase all of your settings and return the RolloTron Comfort system to its original factory settings.

 Simultaneously press and hold all four buttons for 5 seconds, until all of the icons are shown on the display.



 Next, the device's software version will be displayed for a few seconds.

> All settings will be erased and reset to the default factory settings. Carry out the settings again as specified from page 28 onwards (installation wizard).



RESET

16. Carry out hardware reset

A hardware reset can be carried out in the event that the RolloTron Comfort fails to react to commands.

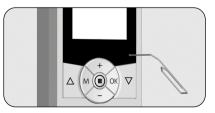
ATTENTION!

Never press the reset button when the motor is running, as otherwise the end points will be modified.



A hardware reset causes the internal power supply to the RolloTron Comfort to be briefly interrupted. All of the previously configured settings will be saved apart from the time and date. 1. RESET

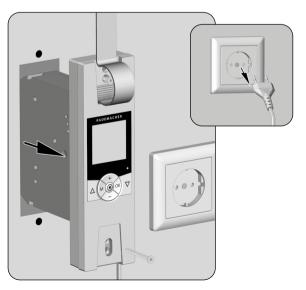
Press the Reset button using a sharp object (e.g. a paper clip).



1.	<u>M</u> + <u>OK</u> + <u>+</u> +-	Erase all settings. Simultaneously press and hold the buttons for 5 seconds.
2.	$\overline{\nabla}$	Fully close the roller shutters.
3.	\bigtriangledown	Keep the button held down.
4.	Pull out the belt as far as p RolloTron Comfort.	ossible from the top of the
5.		om the lower mounting holes. panel by gripping the small the device.
6.	Remove the mains plug fro	om the socket.
7.	Subsequently, release the RolloTron Comfort comple	fastening screws and pull the tely out of the belt box.



EN



17. Removing the RolloTron Comfort (e.g. in the event of a move)

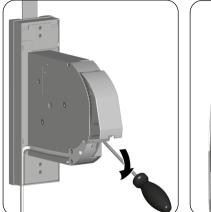
- 8. Remove the belt compartment cover.
- **9.** Check the position of the fastening hook and move the hook into an easily accessible position if necessary.

CAUTION!

There is a risk of injury from the reel.

- Never reach into the reel compartment when the motor is running.
- Always remove the mains plug before touching the reel compartment.

- **10.** Subsequently remove the mains plug permanently from the socket.
- **11.** Release the belt from the fastening hook and pull it out completely from the front of the RolloTron Comfort.









In the event that the RolloTron Comfort unit fails and the motor no longer runs, you can use the disengaging bracket provided in order to fully remove the belt from the belt winder unit, without the need for cutting it.

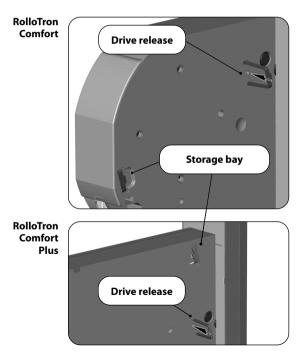
- 1. 1
- Remove the mains plug from the socket.
 - **2.** Dismantle the RolloTron Comfort as previously demonstrated on page 62.

\Lambda WARNING!

There is a risk of injury as the roller shutters may slam shut or fall in an uncontrolled manner.

- Secure the roller shutters from falling.
- Hold on to the belt tightly to stop the roller shutters from slamming shut or falling in an uncontrolled manner.
- Get a second person to help you unlatch the unit.
- Release the drive with the help of the supplied disengaging bracket. A small amount of resistance must be overcome when pressing.
- 4. Maintain pressure on the disengaging bracket and pull the belt out of the RolloTron as far as possible.

- 5. Release the belt from the fastening hook and pull it out completely from the RolloTron.
- 6. Replace the disengaging bracket in its holder.



İ

Fault	Possible cause / solution
the RolloTron Comfort indicates no functions?	Check the power supply incl. connecting cable and plug.
the RolloTron Comfort no longer reacts in the morning at the configured switching time?	The electronic system switched off the drive after closing the roller shutters because the deflection roller stopped turning. This is the case if
	a) The [Down] button was pressed for an excessive period of time during the configuration process for the lower end point. The roller shutter slats are closed, but the belt continued to wind and is no longer tight on the deflection roller.
	b) The lower end point is displaced due to elongation of the belt.
	The belt may never be slack.
	Reconfigure the lower end point (see page 55) and ensure that the belt remains tight to the deflection roller. In doing so, the deflection roller must turn evenly.
the roller shutters no longer stop at the configured end points?	The end points may be displaced due to elongation of the belt. Readjust the end points, see page 55.
the roller shutters stop as soon as the control button is released?	The end points are not configured. Configure the end points, see page 55.
the RolloTron rotates in the wrong direction?	Possibly the belt is wrapped around the reel incorrectly, see page 21.

Fault	Possible cause / solution
the roller shutters stop during downward travel?	a) The roller shutters may have hit an obstacle.
	Move the roller shutters back up and remove the obstacle.
	b) Slats have shifted out of alignment.
	If possible, move the roller shutters back up and realign the slat
	 c) The roller shutters scrape against the window frame inside the roller shutter box due to the lack of a pinch roller or insulation material may have come free and is jamming the roller shutters.
	Open the roller shutter box and rectify the fault. Lubricate any stiff areas with gliding wax if necessary.
	d) The roller shutters are too light.
	Increase the weight of the roller shutters by, for example, adding a piece of flat steel to the bottom slat.
the roller shutters stop suddenly during upward travel?	a) The drive may be jammed, for example, due to the roller shutter freezing up or other obstacles.
	b) The roller shutters may not be running sufficiently smoothly. Check the roller shutters and roller shutter guides.
	c) The roller shutters may be too heavy. The maximum tractive for of the belt winder has been exceeded, see page 70.

İ

Fault	Possible cause / solution
the RolloTron Comfort no longer reacts to manual commands and a temperature icon is shown on the display?	The maximum running time of the drive has been exceeded, see page 6.
	The motor is too hot. The RolloTron Comfort will be operational again in approx. 1 hour.
the RolloTron Comfort no longer reacts to automatic commands and an error message [Er02] is shown on the display?	a) The RolloTron Comfort is no longer ready for operation. Carry out a hardware reset in accordance with page 61.
	b) If the error persists after carrying out a hardware reset, dismantle the RolloTron Comfort and have the device repaired by a specialist dealer.



Maintenance

Inadequate maintenance may lead to personal injury through damage to your RolloTron Comfort and to the roller shutter system.

- Please check the RolloTron Comfort and all of your roller shutter components regularly for damage.
 - Regularly check the RolloTron Comfort for its correct functionality.
 - The shutters must not be damaged.
 - The belt must not be frayed.
 - The deflection roller on the roller shutter box must move freely.
 - The winding reel in the roller shutter box must be attached and stable. After a longer period of use, this may lose its stability.
- Have damages components exchanged by a specialist firm.

Care

You can clean the RolloTron Comfort using a lightly dampened cloth. Please do not use aggressive or abrasive cleaning agents.

Supply voltage:	230 V / 50 Hz; 230 V / 60 Hz
Nominal power:	70 W
Standby power:	< 0.35 W
Nominal torque: - RolloTron Comfort - RolloTron Comfort Plus	10 Nm 14 Nm
Maximum speed: - RolloTron Comfort - RolloTron Comfort Plus	30 RPM. 24 RPM.
Maximum tractive force:	see page 70 (tractive force diagrams)
Transient operation (KB):	4 minutes (maximum running time)
Protection class:	II
Protection type:	IP20 (only for use in dry rooms)
Number of switching times:	max. 28
Configurable range for: - automated solar function: - automatic dusk function:	4,000 to 40,000 Lux 4 to 40 Lux
Permissible ambient temperature:	0 - 40 °C
Noise pressure level (LpA):	≤ 70 dB(A)
Mains connecting cable:	2 x 0.75 mm ² (H03VVH2-F)
Dimensions:	see page 17

Power reserve

The RolloTron Comfort has a power reserve of approx. 8 hours.

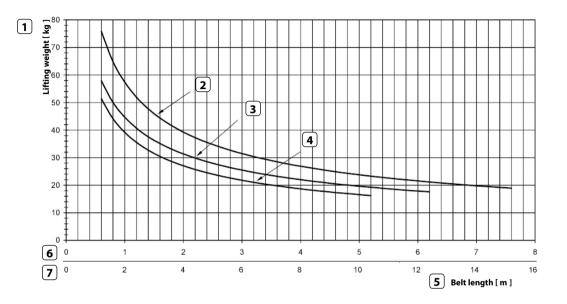
Data retention subsequently to power failure

All of the previously configured settings will be retained subsequent to a power outage, with the exception of the time and date. As soon as the power supply is restored, the opening and closing times will be executed again.

Example:

- Power failure from 22:30 6:30 hours.
- The opening time has been set to 06:00 a.m.
- Shortly after power is returned, the switching command will be executed and the roller shutters will open.





- 1 Lifting weight [Kg]
- 2 Belt thickness 1.0 mm
- **3** Belt thickness 1.3 mm
- 4 Belt thickness 1.5 mm
- **5** Belt length [m]
- **6** Belt lengths for RolloTron Comfort
- **7** Belt lengths for RolloTron Comfort Plus

Automatic:	On
Timer periods:	On
Up time: 07:00	
Down time:	20:00 hours, switch time mode [Normal]
Automatic solar function:	OFF
random function:	OFF
Time / date:	12:00 hours / 01.12.2016
Postcode (ZIP):	34
Weekly programme:	1 (weekly switching times)
Maximum speed:	3 = Maximum (in automatic mode)
Display backlighting:	0
Automatic summer / winter changeover:	On
Button lock:	OFF
Ventilating position:	OFF

Belaium

101 Antwerp 102 Bruges 103 Brussels 104 Liege 105 Mechelen

106 Mons

107 Ostend

Denmark

108 Aalborg 109 Rinasted

- 110 Esbjerg 111 Horsens 112 Koldina 113 Copenhagen
- 114 Svendborg
- 115 Randers

England

116 Aberdeen 117 Birmingham 118 Bristol 119 Glasgow 120 London

- 121 Manchester
- 122 Newcastle

Estonia

123 Tallinn

Finland

124 Helsinki 125 Jyyäskylä 126 Oulu 127 Tampere 128 Turku 129 Vasa

131 Brest 132 Dijon 133 Le Havre

France

130 Bordeaux

134 Lyon 135 Montpelier

136 Nantes

137 Nice 138 Paris

139 Reims

140 Strasbourg 141 Toulon

Italy

142 Bologna 143 Bolzano 144 Florence 145 Genoa 146 Milan 147 Naples 148 Palermo 149 Rome 150 Turin

151 Venice

Ireland

152 Cork 153 Dublin 154 Belfast

Latvia 155 Riga

Liechtenstein

156 Vaduz

Lithuania 157 Vilnius

Luxe	embourg
158	Luxembourg

The Netherlands

- 159 Amsterdam 160 Eindhoven
- 161 Enschede 162 Groningen
- 163 Maastricht 164 Rotterdam
- 165 Utrecht

Norway

166 Oslo 167 Stavanger 168 Bergen 169 Trondheim

Austria

- 170 Amstetten
- 171 Baden 172 Braunau
- 173 Brixen

174 Bruck/Mur 175 Eisenstadt

176 Graz

- 177 Innsbruck
- 178 Klagenfurt
- 179 Landeck 180 Linz
- 181 Nenzing
- 182 Salzburg

183 Vienna Poland

184 Wroclaw 185 Bromberg 186 Danzig

187	Kattowitz	
188	Krakow	
189	Lodz	
190	Lublin	
191	Posen	
192	Stettin	
193	Warsaw	
Port	ugal	
194	Faro	
195	Lisbon	
196	Porto	
Switzerland		
197	Basel	
198	Bern	
199	Andermatt	
200	Chur	
201	Lausanne	
202	Lucerne	
203	Zurich	
Swe	den	
204	Boras	
205	Gavle	
206	Göteborg	
207	Helsingborg	
208	Jönköping	
209	Östersund	
210	Malmö	
211	Stockholm	
212	Sundsvall	
213	Umea	
Spain		
	Almoría	

... ..

214 Almería 215 Alicante 216 Barcelona 217 Bilbao Badaioz 218 Burgos 219 220 Cáceres 221 Castellón 222 Granada 223 Guadalaiara 224 La Coruña 225 Lérida 226 León 227 Madrid 228 Murcia 229 Oviedo Palma 230 231 Pamplona 232 San Sebastián 233 Seville 234 Santander 235 Valencia 236 Valladolid 237 Vitoria 238 Saragossa 239 La Palma 240 Tenerife 241 Grand Canaria 242 Fuerteventura South-east Europe 243 Athens

244 Belgrade

245 Bratislava

246 Bucharest

247 Budapest

248 Istanbul 249 Maribor 250 Prague 251 Sarajevo 252 Sofia

253 Skopie

254 Thessaloniki

255 Zagreb

25. Simplified EU Declaration of Conformity

CE DELTA DORE RADEMACHER GmbH hereby declares that the RolloTron Comfort complies with the Directives 2006/42/EC (Machinery directive) and 2014/30/EU (EMC Directive). The full text of the EU declaration of conformity is included with the product and is kept on file by the manufacturer.

DELTA DORE RADEMACHER GmbH Buschkamp 7 46414 Rhede (Germany)

Light concom

Warranty conditions

Information on our warranty conditions is enclosed separately with this product.

26. Accessories

A comprehensive range of accessories is available for customising your RolloTron Comfort to local conditions. Further information about our accessories is available at the following website:

www.rademacher.de/zubehoer

Light sensor:		
ltem no.	Cable length	
7000 00 88	0.75 m	
7000 00 89	1.5 m	
7000 00 90	3 m	
7000 00 91	5 m	
7000 00 92	10 m	





DELTA DORE RADEMACHER GmbH

Buschkamp 7 46414 Rhede - GERMANY